

BIULETYN KOWIEŃSKI

WILBI

WILEŃSKIE BIURO INFORMACYJNE (WILBI) ZAMKOWA 3-3

Nr.

Wilno, dnia

4 września

1930 roku.

312.

Treść numeru:

I. ZAGADNIENIA POLITYKI ZAGRANICZNEJ.

Dział.Str.

- | | | |
|---|----|----|
| 1. Głosy prasy łotewskiej o stosunkach gospo-
darczych z Litwą.- | I. | 1. |
| 2. "Lietuvos Zinios" o łączności między stron-
nictwem Voldemarasa a Stahlhelmem.- | " | 2. |
| 3. "Rytas" o dumpingu sowieckim względem Litwy.- | " | 3. |
| 4. "Memeler Dampfboot" o konflikcie polsko -
litewskim w Genewie.- | " | 3. |
| 5. Vygandas-Purickis w sprawie wileńskiej.- | " | 4. |
| 6. "Pedeja Fridi" o stosunkach łotewsko-pol-
skich.- | " | 4. |
| 7. "Lietuvos Aidai" o zmianie gabinetu w Polsce.- | " | 5. |

III. ZAGADNIENIA POLITYKI WĘWNETRZNEJ I ŻYCIE SPOŁECZNE.

K r o n i k a .

- | | | |
|--|------|----|
| 8. Narady centralnego komitetu tautininków.- | III. | 1. |
| 9. Wybory nowych władz uniwersyteckich.- | " | 1. |
| 10. Awans ppłk. Rustejki.- | " | 1. |
| 11. Nowe oskarżenie przeciwko p. Petrulisowi.- | " | 1. |
| 12. Dokoła częściowej amnestji.- | " | 1. |
| 13. Sprawa natypolskich ekscesów w Poniewieżu
przed sądem.- | " | 1. |

-----ooOoo-----

I.ZAGADNIENIA POLITYKI ZAGRANICZNEJ.

Głosy prasy łotewskiej o stosunkach
gospodarczych z Litwą.

"Dzień Kowieński" w N-rze 199 z dn.1.IX.1930 r. zamieszcza
głosy prasy łotewskiej w sprawie stosunków gospodarczych z Litwą. Sprawa
ta wiąże się ściśle z toczącymi się obecnie rokowaniami handlowymi po-
między obu krajami. Głosy prasy łotewskiej podajemy poniżej:

Dnia 29-go sierpnia powrócił z Belgji łotewski premier
Celminsz. Rozmawiając ze współpracownikiem urzędówki "Brīva Zeme"
o wrażeniach ze swej podróży, Celminsz oświadczył, iż w czasie prze-
jazdu przez Kowno miał rozmowę z posłem litewskim Lepinszem. Zdaniem
Celminsza, delegacja łotewska w przyszłym tygodniu wróci do Kowna
kontynuować rokowania i doprowadzić do zawarcia układu. Łotwa jest
przekonana, iż układ należy zawrzeć. W czasie rokowań, zdaniem Łot-
wy, mogą powstać pewne trudności, należy je jednak przezwyciężyć.
Stosunki Łotwy z jej południowym sąsiadem powinny się polepszyć.
Jednym z posunięć w tym kierunku będzie właśnie zawarcie układu
handlowego.

"Jaunakās Zinas" znowuż zamieszcza oświadczenie "osoby
dobrze poinformowanej" o perspektywach rokowań. Jej zdaniem, w sfe-
rach rządowych Litwy oraz społecznych w tej kwestji zaznaczają się
dwa kierunki. Jeden, reprezentowany przez mniejszość społeczeństwa,
ma cele polityczne. Sprawy gospodarcze zajmują tu drugie miejsce,
poza tem zwraca się jednocześnie uwagę na rozszerzenie stosunków i
współpracy z Niemcami. Ten kierunek stawia Łotwę i inne państwa bał-
tyckie na dalszy plan. Z tym kierunkiem trudno się porozumieć w
kwestjach, które prowadzą do zbliżenia państw bałtyckich.

Drugi kierunek, reprezentujący większość, odwrótnie pra-
gnie kontaktu z państwami, które mają jednakową geograficzną i gos-
podarczą strukturę z Litwą. W grupie takich państw Łotwę uważa się
za pierwsze. Zdaniem tego kierunku, rozwój stosunków gospodarczych
z Łotwą zbliża oba państwa i politycznie. Napozór więc wydaje się,
iż w kwestji układu handlowego nie trudno byłoby Łotwie i Litwie się
porozumieć, gdyby opinie większości są temu przychylnie. Jednak tak
nie jest. Istnieje okoliczność, która utrudnia porozumienie. Jest
nią litewski "romantyzm czynu".

Litwa obecnie przeżywa okres podobny do tego, który miał
miejsce w 1920 roku, gdy rząd wszelkimi sposobami dążył do stworze-
nia przemysłu, nie żałując na ten cel ani środków ani wysiłku cel-
wozowych. W rezultacie w Litwie zapatruje się na każdą małą pra-
cownię jako na wielki przemysłowy zakład w przyszłości. Nie dość
tego. Gdy powstaje myśl założenia w jakiegokolwiek dziedzinie pracow-
ni lub małej fabryki, rząd uważa za swój obowiązek wziąć ją pod
swoją opiekę i popierać, zamykając drogę dla obcej konkurencji cłami
wwozowymi. W Litwie tylko niewielu rozumie, że tak wytworzony prze-
mysł jest niezdrowy i że owoce pracy są pewniejsze, gdy przemysł
jest oparty na mocniejszych podstawach przy współpracy dwóch lub
trzech podobnych państw.

Dlatego dla Łotwy bardzo trudne jest osiągnięcie porozumie-
nia w rokowaniach. Litwa obawia się przemysłu łotewskiego i wykazu-
je mało przychylności w kwestji przyznania przywilejów przemysłowi łot-
ewskiemu.

W tym samym czasie Litwa stara się uzyskać przywileje dla
swoich wytworów w Łotwie i często dla drobnych zakładów przemysłowych.
W ten sposób znalazły się u obu stron dosyć długie spisy uprzywi-
lejujących towarów, które często są nawzajem w sprzeczności. Np.
Łotwa domaga się obniżenia cła na swe towary tkackie, Litwa stara
się to samo wywalczyć dla swych tkanin.-

[The page contains extremely faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side. The text is arranged in several paragraphs and is difficult to decipher.]

"Rytas" o dumpingu sowieckim względem Litwy.

"Rytas" Nr. 198 z dn. 1. IX. 1930 r. Art. p. t. "Dumping".

Streszczenie:

Sowiecki dumping stwarza niemałe niebezpieczeństwo i dla Litwy. Import sowiecki naprzykład demoralizująco oddziałuje na litewski rynek wyrobów metalowych. Są dane ku temu, iż inne towary sowieckie są również sprzedawane w Litwie po cenach dumpingowych.

W kwestji dumpingu już zaczynają się wypowiadać i państwa bałtyckie, np. Łotwa.

Coprawda, tymczasem tym krajom nie grozi wielkie niebezpieczeństwo, lecz najlepiej byłoby odrazu zamknąć drogę dla niebezpieczeństwa. Łożliwym jest przystem, iż poza temi środkami handlowymi kryją się inne cele: drogą ruiny ekonomicznej wytworzenie gruntu podatnego dla propagandy wywrotowej.-

"Memeler Dampfboot" o konflikcie polsko-litewskim w Genewie.

"Memeler Dampfboot" Nr. 205 z dn. 2. IX. 1930 r. Art. p. t. "Przed

rozpatrzeniem konfliktu polsko-litewskiego w Genewie". Streszczenie:

Zbliżająca się sesja Rady Ligi Narodów wywołuje w Kownie wielkie zainteresowanie. Na sesji tej bowiem będzie rozpatrywane sprawozdanie komisji tranzytowej Ligi Narodów w sprawie ruchu granicznego między Polską a Litwą.

Litwa pragnie, żeby obok sprawy ruchu granicznego poruszone również zostały w Genewie incydenty na linii administracyjnej. Już przedtem było rzeczą jasną, że nota litewska do Ligi Narodów była jedynie manewrem, dosyć zręcznie odparowanym przez Polskę, która zaproponowała rokowania bezpośrednie.

Już w marcu r. b. przewodniczący podkomisji komisji tranzytowej Ligi Narodów de Vasconcellos złożył na plenarnym posiedzeniu komisji tranzytowej raport, w którym, jak wiadomo, zaproponował obu stronom podjęcie ruchu tranzytowego między Wilnem, Lipawą, Kłajpedą i Krėwcem. Komisja tranzytowa zdecydowała tedy odłożyć całą sprawę do września. Odroczenie to nastąpiło zresztą wskutek trzymania się Litwy od jakichkolwiek uwag w sprawie raportu Vasconcellosa.

Na posiedzeniach komisji tranzytowej w dniu 3 i 4 września będą obecni również przedstawiciele Polski i Litwy. Litwę reprezentować będą: poseł litewski w Berlinie Sidzikauskas i sekretarz poselstwa litewskiego w Paryżu Rukszys.

Można przewidywać, że komisja tranzytowa przedłoży Radzie Ligi Narodów marcową propozycję Vasconcellosa. Minister Zaunius oświadczył już w swoim czasie, że ani Litwa ani Polska na propozycję tę się nie zgadzają. Litwa odrzuca propozycję Vasconcellosa, gdyż komunikacja między Litwą a Polską odbywałaby się przez sporne terytorjum Wileńszczyzny. Dla Polski natomiast przyjęcie propozycji Vasconcellosa nie jest pożądanem, gdyż dąży Polska do normalnych stosunków z Litwą, i nie chce zadawać sobie półśrodkami. Dla Polski nader doniosłą jest sprawa komunikacji bezpośredniej pocztowej i telegraficznej, jak również stosunków konsularnych.

Godną uwagi jest rzeczą, że według ostatnich wiadomości, Polska wcale nie przywiązuje większej wagi do propozycji Vasconcellosa. Taktyka dyplomacji polskiej polega raczej na tem, ażeby uregulować komunikację z Litwą drogą rokowań bezpośrednich. Polacy zawsze byli przekonani, że w stosunkach z Litwą czas pracuje na ich korzyść.

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

1-10-1911

Jedynym wyjściem dla Litwy byłoby żądać odłożenia sprawy. Polska nie byłaby, jak się zdaje, temu zbyt przeciwna.

W Litwie zdaje się coraz więcej przeważać pogląd, że skoro Litwa prędzej czy później zmuszona będzie pod presją Ligi Narodów do podjęcia komunikacji z Polską, byłoby bardziej celowe dla rządu litewskiego podjąć z Polską rokowania bezpośrednie w tej sprawie, ażeby móc w ten sposób osiągnąć wzajemian za otwarcie komunikacji pewne kompensaty. W związku z tem, o ileby nastąpiło odroczenie sprawy komunikacji pomiędzy Polską a Litwą w Lidze Narodów, sprawa ta również znalazłaby się w programie bezpośrednich rokowań polsko-litewskich. Dla Polski przyjęcie raportu Vasconcellosa wydaje się środkiem presji na Litwę. W związku z tem rząd litewski będzie mógł raport Vasconcellosa wyzyskać pod względem polityki wewnętrznej, skłaniając społeczeństwo litewskie do pogodzenia się z myślą o bezpośrednich rokowaniach z Polską, do których Litwa tak czy inaczej byłaby zmuszona i to, co gorsza, bez żadnych rekompensat.-

V y g a n d a s - F u r y c k i s w s p r a w i e w i l e ŋ s k i e j

"Musu Vilnius" Nr.17 z dn.1.IX.1930 r.Art.p.t."Polemika w sprawie wileńskiej". Streszczenie:

W czasach ostatnich sprawa wileńska naogół zaczęła się częściej ukazywać na łamach prasy. Zapoczątkowały sprawę wileńską artykuły Starego Warszawianina, umieszczane w "Lietuvos Zinios" /Nr.145/.

Argumentacja Starego Warszawianina jest nie do przyjęcia już chociażby z tego względu, że porównuje niebezpieczeństwo niemieckie i bolszewickie z okupacją i inkorporacją trzeciej części terytorjum litewskiego i Wilna. Zresztą Stary Warszawianin, nawołując do "poważnego i sumiennego" rozważenia sprawy, nie wskazał jednak żadnych "poważnych" dróg.

Polska zagarnęła Wilno siłą. Litwa odebrać Wilno siłą nie może, gdyż jest od Polski słabsza. O ileby się jednak wytworzyły warunki, że Litwa mogłaby siłą Wilno odzyskać, to miałyby zupełne prawo to uczynić. Litwa z Polską wojować nie chce i nie będzie. Jednak starać się będzie odebrać Wilno wszystkimi możliwymi środkami i nie jej od tego nie powstrzyma.

Nawiązanie stosunków normalnych z Polską z pozostawieniem na uboczu kwestji wileńskiej byłoby wyraźnem wyrzeczeniem się litewskich pretensyj do Wilna. Co się zaś tyczy braku stosunków polsko-litewskich, to Litwa na takim braku wcale nie traci. Gospodarczo zyskałaby jedynie Polska, sprzedając Litwie swe produkty, jak naftę, benzynę, węgiel kamienny, sól, cukier, żelazo i t.d. Nieby natomiast Polska od Litwy nie kupowała, gdyż Polska jest również krajem rolniczym. Wprawdzie Litwa, mając stosunki z Polską, mogłaby łatwiej bronić praw Litwinów, zamieszkałych w Wileńszczyźnie. Jednak i w tym względzie niewieleby ~~Rakka~~ Litwa osiągnęła, gdyż Polacy zawsze znaleźliby sposoby rzucania Litwie kamieni pod nogi.

Polemika w sprawie wileńskiej nie powinna nigdy szkodzić wysiłkom litewskim na drodze do odzyskania Wilna.-

"P e d e j a B r i d i"

~~"Musu Vilnius"~~ o s t o s u n k a c h l i t e w s k o -
p o l s k i c h .

"Musu Vilnius" Nr.17 z dn.1.IX.1930 r. Art.p.t."Z kim Łotwie wygodniej - z Polską czy Litwą?"Streszczenie:

Niektóre państwa powstałe po wojnie światowej, już upadły. Podobnie ~~Łitwa~~, będąc na skrzyżowaniu międzynarodowych zapasów, wystawiona jest na poważne niebezpieczeństwo. Gdyby nawet siła zbrojna Litwy była idealnie postawiona i wyszkolona, nie wystarczyłoby to

jej do obrony samodzielności. Konieczną jest przeto rzeczą szukać sojuszników. Sąsiadami Litwy są: Rosja, Polska i Niemcy, a z mniejszych - Łotwa. Los Litwy porównać można do losu państwa, które znajduje się między młotem a kowadłem, a trzymane jest przez państwo trzecie w obcęgach. Na Litwie nie wszyscy niestety doceniają niebezpieczeństwo. Są nawet ugrupowania, które twierdzą, że Polska jest jedynym państwem, z którym należy się sprzymierzyć dla utworzenia sojuszu militarnego. Polonofile ci zapominają, że Polska znana jest ze swego imperjalizmu. Dlatego też uważa się ją za sąsiada niebezpiecznego. Sojusz z Polską doprowadziłby Litwę do niebezpiecznych awantur. Zresztą, Polska byłaby partnerem wątpliwym i obłudnym. Już w czasie sojuszu militarnego z Łotwą nie chcieli Polacy się wynosić z Letgalji, uważając ją za terytorjum polskie. Jedynie niepowodzenia oręża polskiego w walce z bolszewikami umożliwiły oswobodzenie Letgalji. Polska motywowała swe pretensje względami strategicznymi. Obecnie irredentyści polscy również pracują nad oderwaniem Letgalji od Łotwy. Okupacja Wilna każe się wystrzegać Polski, jako sojusznika politycznego.

Reasumując to wszystko, stwierdzić trzeba, że stronnicy sojuszu z Polską są bądź nieświadomymi ludźmi bądź też agentami polskimi.-

"Lietuvos Aidas" o zmianie gabinetu w Polsce.

"Lietuvos Aidas" Nr.199 z dn.2.IX.1930 r. Art.p.t."Na reszcie Piłsudski domyślił się przeprowadzić reformę". Streszczenie:

Piłsudski chce obecnie w szybkim czasie przeprowadzić to wszystko, co już w 1926 roku zapowiadał i z czem cztery lata zwlekał. Krąży pogłoski, że oktrojowanie nowej konstytucji przez Piłsudskiego nastąpi przed zwołaniem nowego sejmu. Podobno projekt nowej konstytucji został już przez ministra Cera opracowany, a obecnie przegląda go sam Piłsudski. Tekst projektu otacza ścisła tajemnica. Niewiadomy jest również sposób, w jaki ogłoszenie nowej konstytucji nastąpi.

Konstytucja najbardziej leży Piłsudskiemu na sercu. W ostatnim swym wywiadzie całą winę za chaos w państwie zwała Piłsudski na konstytucję, nie szczędząc jej przytem epitetów, jakimi operować tylko może stary wyga, żołnierz, co to bywał nań wozie i pod wozem. Co się tyczy opozycji, to miała ona zdobyć się na wielkie demonstracje we wrześniu. Rozwiązanie sejmu demonstracje uniemożliwiło i prawdopodobnie już do nich nie dojdzie. Temniemniej Piłsudski z sejmem się liczy i mimo stałego potępienia działalności sejmu, nowe wybory ma przeprowadzić. Jak widać, Piłsudski nie chce spalić za sobą wszystkich mostów. Jego pozycja nie jest dziś mocna. Winą tego jest jego zwlekanie z reformami. Kunktatorstwo wielce Piłsudskiemu zaszkodziło. Wiele się odeń spodziewano, a tymczasem w ciągu czterech lat nie dokonał on nic nadzwyczajnego, za wyjątkiem może pewnego ograniczenia korupcji i anarchji. Kryzys przemysłowy i bezrobocie stały się natomiast objawem chronicznym. Ferment w masach robotniczych wzrasta. Z drugiej strony, rolnictwo również znajduje się w ciężkiej sytuacji wskutek taniości produktów z jednej strony, zaś wysokich podatków - z drugiej. Przemysłowcy polscy sprzedają swe produkty zagranicą ze stratą, starając się odbić straty na rynku wewnętrznym. Tak np. tona cukru polskiego zagranicą kosztuje 300 zł., zaś w kraju - 1.200 zł., tona węgla kamiennego - zagranicą - 16 zł., w Polsce - 50. W polskiej polityce zagranicznej rozpoczęła się druga i ciężka walka z Niemcami w sprawie korytarza, utrudniając jeszcze więcej sytuację wewnętrzną i zagraniczną. Stosunki z Rosją też nie są dobre, gdyż Piłsudski w dalszym ciągu jest największym wrogiem Rosji.

Z powyższego wynika, że Piłsudski podjął swe reformy w bardzo niedogodnym dla siebie czasie.-

[Faint handwritten notes at the bottom of the page]

22 Nov 1964

[The page contains faint, illegible markings and bleed-through from the reverse side.]

III. ZAGADNIENIA POLITYKI WEWNĘTRZNEJ I ŻYCIE SPOŁECZNE.

N a r a d y c e n t r a l n e g o k o m i t e t u t a u t i n i n -
k ó w . Dnia 1-go b.m. odbyło się w Kownie posiedzenie centralnego
komitetu tautininków. Poruszano bieżące sprawy polityczne. Osia de-
bat była sprawa Voldemarasa. Zdecydowano, że sprawę tę poruszy ra-
da partyjna. Jednocześnie Voldemaras ma stanąć przed sądem honoro-
wym partji. Pod adresem Voldemarasa wysuwano w międzyczasie - zwłasz-
cza w organie narodowców w Poniewieźu "Musu Krasztas" - ciężkie za-
rzuty. "Musu Krasztas" twierdzi, że Voldemarasowi należy nałożyć ka-
ganiec, gdyż inaczej zagrożone jest całe społeczeństwo. Voldemaras
jest teraz - według "Musu Krasztas" - na drodze między więzieniem a
szpitalem warjatów. Na członków "Żółtego Wilka" też powinno się
włożyć kaganiec.

Voldemaras został ostatnio przeniesiony z Płotel do ma-
jątku Gauducie, gdzie oddano go pod jeszcze czynniejszy nadzór po-
licji.-

W y b o r y n o w y c h w ł a d z u n i w e r s y t e c k i c h .
Dnia 1-go września odbyły się wybory władz uniwersyteckich na mocy
nowego statutu. Na rektora obrano dotychczasowego rektora prof.Cze-
cińskiego, na prorektora - dotychczasowego prorektora prof.Czesny-
sa i na sekretarza - prof.Raudonikisa. Wszystkich obrano na trzy
lata. Obrane władze Uniwersytetu powinny być zatwierdzone przez pre-
zydenta państwa.-

A w a n s p p u ł k . R u s t e j k i . Aktem prezydenta państwa
p. Stefan Rustejko awansował z podpułkownika na pułkownika.

W związku z zamachem otrzymał pułk.Rustejko i jego żona
cały szereg depeesz, jak np. od p.Smetonowej, ministrów, gubernatora
Kłajpedy, różnych działaczy społecznych i t.d.-

N o w e o s k a r ż e n i e p r z e c i w k o p . P e t r u l i -
s o w i . Przy zakończeniu dochodzenia w sprawie p.Petrulisa ujawni-
ono nowe nadużycia, jakich się był minister skarbu dopuścić. Jak
się okazuje, w celach zysku udzielił on pożyczki bankowi Przemysko-
wo-Handlowemu /bank ten obecnie już nie istnieje/. W związku z wy-
kryciem tych nadużyć materiały dochodzenia zostały przesłane prezy-
denta państwa, aby zdecydował, czy należy wdrożyć przeciwko p.
Petrulisowi nową sprawę, pociągnięcie bowiem ministra do odpowiedzial-
ności wymaga zgody prezydenta państwa.-

D o k o ł a c z ę ś c i o w e j a m n e s t j i . Wojenni kome-
danci doręczyli ministrowi Obrony Krajowej spisy osoby wydalonych
do Worn lub innych miejsc oraz osób, ukaranych w drodze administra-
cyjnej. Wszystkie te osoby mają być ulaskawione dnia 8-go września.-

S p r a w a a n t y p o l s k i c h e k s c e s ó w w P o n i e -
w i e ź u p r z e d s ą d e m . Dnia 27 sierpnia sędzia pokoju
1-go rewiru rozpatrywał sprawę kilku uczniów gimnazjum polskiego,
Fronckiewicza, Surwikły, Sawickiego, oskarżonych o to, że w dniu
wybicia szymb w lokalu gimnazjum polskiego zakłócili spokój publicz-
ny, zaczepiając przechodzącą мимо gimnazjum młodzież litewską z
tendencją, jak twierdziła wszechwiedząca policja, sprowokowania tej
ostatniej. Jak się okazało z zeznań szeregu świadków, całe zakłóce-
nie publicznego spokoju polegało na tem, że niejaki Adamulis, syn in-
spektora szkół początkowych, spotkał przechodzącego мимо gimnazjum
Fronckiewicza i zepchnął go z chodnika. Na zapytanie ucznia, co to
ma znaczyć, Adamulis zapytał, do jakiej on należy narodowości. Jeże-
li do polskiej - może jeszcze oberwać szturchańca, jeżeli do żydow-
skiej czy innej - to przeprasza. W trakcie podnieconej rozmowy prze-
chodził policjant, którego Adamulis poprosił o spisanie protokołu na
Fronckiewicza, który go napastował na ulicy. Podsądnych bronił adwo-
kat Ludkiewicz. Wyrokiem sądu Fronckiewicz i Adamulis /zaocznie/ zo-
stali uznani winnymi i ukarani po 25 lt. grzywny każdy z zamianą na
1 dzień aresztu. Reszta podsądnych została uniewinniona.-

